

TỔNG CÔNG TY CẤP NƯỚC SÀI GÒN
TRÁCH NHIỆM HỮU HẠN MỘT THÀNH VIÊN
SAIGON WATER CORPORATION
CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP NƯỚC CHỢ LỚN
CHO LON WATER SUPPLY
JOINT STOCK COMPANY

Số/No: 374/CBTT-CNCL

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence – Freedom – Happiness

Tp. Hồ Chí Minh/ Ho Chi Minh City,
ngày/day 06 tháng/month 11 năm/year 2025

CÔNG BỐ THÔNG TIN BẤT THƯỜNG /
EXTRAORDINARY INFORMATION DISCLOSURE

Kính gửi / To:

- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước/ *State Securities Commission*
- Sở Giao dịch Chứng khoán TP.HCM/ *Ho Chi Minh City Stock Exchange*

1. Tên tổ chức/*Information of organization*: **CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP NƯỚC CHỢ LỚN/ CHO LON WATER SUPPLY JOINT STOCK COMPANY**

- Mã chứng khoán/ *Stock Code*: CLW
- Địa chỉ trụ sở chính/*Head Office Address*: 97 Phạm Hữu Chí, Phường Chợ Lớn, TP.HCM/ *97 Pham Huu Chi, Cho Lon Ward, Ho Chi Minh City.*
- Điện thoại/*Phone*: 08.6585.1088
- E-mail: cncholon@capnuoccholon.com.vn

2. Nội dung công bố thông tin: Nghị quyết số 60/NQ-CNCL ngày 06/11/2025 của Hội đồng quản trị / *Content of Information Disclosure: Resolution No. 60/NQ-CNCL date 06/11/2025 of the Board of Directors.*

3. Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của công ty vào ngày 06/11/2025 tại đường dẫn www.capnuoccholon.com.vn /

This information has been publicly disclosed on the Company's official website 06/11/2025, accessible via the following link: www.capnuoccholon.com.vn

Chúng tôi xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố./.

We hereby certify that the disclosed information is accurate and take full legal responsibility for the content of this disclosure./.

Tài liệu đính kèm/*Attached Document*:

-NQ số 60/NQ-CNCL /

NQ no 60/NQ-CNCL

Nơi nhận/*Recipients*:

- Như trên/*As stated above*;

- Lưu VT, VP.HĐQT/ *Archived: Files, BOD Office.*



Huỳnh Tuấn Anh

TỔNG CÔNG TY CẤP NƯỚC SÀI GÒN
TRÁCH NHIỆM HỮU HẠN MỘT THÀNH VIÊN
SAIGON WATER CORPORATION
CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP NƯỚC CHỢ LỚN
CHO LON WATER SUPPLY
JOINT STOCK COMPANY

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence — Freedom — Happiness

Số/No: 60 /NQ-CNCL

TP. Hồ Chí Minh/ Ho Chi Minh City, ngày/day 08
tháng/month 11 năm/year 2025

NGHỊ QUYẾT / RESOLUTION

Về việc tham gia đợt đào tạo, chia sẻ kinh nghiệm với Cục Cấp nước Đô thị, Thái Lan (MWA) do Tổng Công ty Cấp nước Sài Gòn TNHH MTV tổ chức
Regarding participation in the training and experience-sharing program with the Metropolitan Waterworks Authority (MWA) of Thailand, organized by Saigon Water Corporation (SAWACO).

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CÔNG TY CỔ PHẦN CẤP NƯỚC CHỢ LỚN
BOARD OF DIRECTORS
CHO LON WATER SUPPLY JOINT STOCK COMPANY

Căn cứ Luật Doanh nghiệp số 59/2020/QH14 ngày 17/06/2020 của Quốc hội nước Cộng hòa Xã hội Chủ nghĩa Việt Nam; / Pursuant to the Law on Enterprises No. 59/2020/QH14 dated June 17, 2020;

Căn cứ Quyết định số 6656/QĐ-UBND ngày 30/12/2005 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân thành phố Hồ Chí Minh về việc phê duyệt phương án và chuyển Chi nhánh Cấp nước Chợ Lớn thuộc Tổng Công ty cấp nước Sài Gòn thành Công ty Cổ phần Cấp nước Chợ Lớn; / Pursuant to Decision No.6656/QĐ-UBND dated December 30, 2005 by the Chairman of the People's Committee of Ho Chi Minh City approving the transformation of Cho Lon Water Supply Branch under Saigon Water Corporation into Cho Lon Water Supply Joint Stock Company;

Căn cứ Điều lệ tổ chức và hoạt động Công ty Cổ phần Cấp nước Chợ Lớn (sửa đổi, bổ sung lần 5) đã được Đại hội đồng cổ đông thường niên năm 2021 thông qua ngày 27/04/2021 (NQ số 11/NQ-ĐHĐCĐ); / Pursuant to the Company Charter (amended and supplemented for the 5th time) approved at the Annual General Meeting of Shareholders dated April 27, 2021 (Resolution No. 11/NQ-ĐHĐCĐ);

Căn cứ kết quả kiểm phiếu biểu quyết của thành viên HĐQT về việc điều chỉnh kế hoạch đầu tư xây dựng năm 2025 (điều chỉnh lần 3). / Pursuant to the vote counting results of the members of the Board of Directors regarding the adjustment of the 2025 investment and construction plan (third adjustment).

QUYẾT NGHỊ / RESOLVE:

Điều 1. Chấp thuận thanh toán cho Tổng Công ty Cấp nước Sài Gòn TNHH MTV chi phí của 01 nhân viên Công ty Cổ phần Cấp nước Chợ Lớn tham gia đợt đào tạo, chia sẻ kinh nghiệm với Cục Cấp nước Đô thị, Thái Lan



(MWA), số tiền là 20.490.457 đồng (số tiền bằng chữ: hai mươi triệu, bốn trăm chín mươi ngàn, bốn trăm năm mươi bảy đồng). /

Article 1. Approve the payment to Saigon Water Corporation for the expenses of 01 employee of Cho Lon Water Supply Joint Stock Company participating in the training and experience-sharing program with the Metropolitan Waterworks Authority (MWA) of Thailand, in the amount of VND 20,490,457 (in words: twenty million, four hundred ninety thousand, four hundred fifty-seven dong).

Điều 2. Nghị quyết này có hiệu lực kể từ ngày ký. Hội đồng quản trị, Ban Giám đốc và các phòng, ban, đội trong Công ty có trách nhiệm thi hành Nghị quyết này./.

Article 2. This resolution shall take effect from the date of signing. The Board of Directors, the Board of Management, and all departments and teams of the Company shall be responsible for implementing this Resolution./.

Nơi nhận: / Recipients:

- Như Điều 2; / As stated in Article 2;
- Ban kiểm soát; / Supervisory Board;
- Lưu: VT, VP.HĐQT. / Archives:
Administrative Office, Office of the Board of Directors.

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
O/B OF THE BOARD OF
DIRECTORS
CHỦ TỊCH
CHAIRMAN



Lê Hữu Quang

